



DURABLE

SINCE 1920

CRYSTAL SIGN

4820 # 4823

4821 # 4824

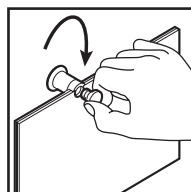
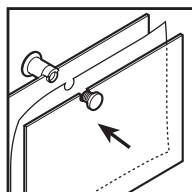
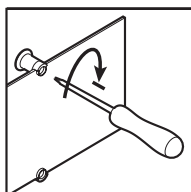
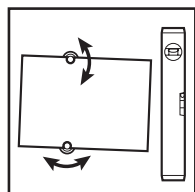
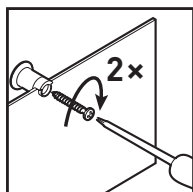
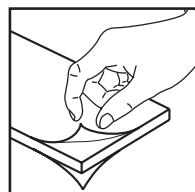
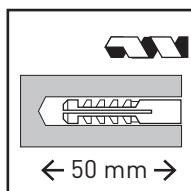
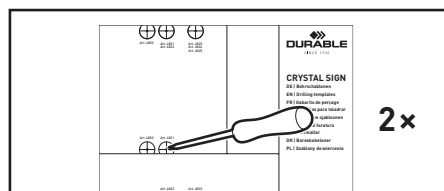
4822 # 4825



PZ 2



Ø 6 mm



DE | Nutzungsinformation CRYSTAL SIGN Beschriften der Schilder

Die Folien sind Farb- sowie S/W-Laserdrucker tauglich. Einfache und professionelle Beschriftung mit der kostenlosen Beschriftungssoftware DURAPRINT® unter duraprint.de

Drucken der Schilder

ACHTUNG! Um Druckfehler zu vermeiden, fertigen Sie auf jeden Fall einen Probedruck auf Papier an, bevor Sie die Folie beschriften. Dies ist wichtig, da die durch eine Orientierungslinie angedeuteten Löcher für die Schraubbefestigung mit ausgedruckt werden und somit ein richtiger Einzug der Folie gewährleistet sein muss.

Beachten Sie die Hinweise in Ihrem Druckerhandbuch. Stellen Sie bei Ihrem Drucker die Druckmaterialart (Papiersorte) ggf. auf „Folie“ ein.

Heraustrennen der Schilder

Bei mehreren Schildern auf einem Bogen, einzelnes Schild mehrmals zu beiden Seiten vorknicken, bevor es vorsichtig herausgetrennt werden kann. Bei dem Heraustrennen der perforierten Halbkreise bitte die einzelnen Perforationslinien vorsichtig nacheinander heraustrennen.

EN | Information for use

Designing the signs

The foils are suitable for use on colour or black-and-white laser printers. Create simple and professional inserts with the free DURAPRINT® labelling software: duraprint.eu or duraprint-uk.com

Printing the signs

PLEASE NOTE! To avoid printing errors, please make a test print on paper before using the foil. This is essential as the holes for fastening the screws are shown as guide lines on the printout, and it is therefore necessary to ensure that the insert is correctly positioned for feeding into the printer. Please observe the instructions in your printer manual. If necessary, set the type of printing material (paper, etc.) to „card“ or „thick“.

Removing the signs

If there is multiple inserts on the sheet, fold along the perforation several times on each side before carefully detaching it. When removing the perforated semicircles, please detach each perforated line carefully, one at a time.

FR | Informations d'utilisation

Mise en page des insertions

Les insertions semi-transparentes peuvent être imprimées en couleur ou en noir et blanc sur imprimantes laser. Personnalisation simple et professionnelle à l'aide du logiciel DURAPRINT® accessible gratuitement sur duraprint.fr

Imprimer les insertions

ATTENTION ! Pour éviter les erreurs d'impression faites un test préalable sur une feuille de papier standard. Sur cette dernière toutes les zones pré-découpées de l'insertion, ainsi que l'emplacement des vis sont matérialisés. Vous pouvez ainsi mieux calibrer votre mise en page, vérifier la bonne configuration de l'imprimante et l'alimentation du papier.

Veillez à observer les instructions de votre imprimante. Si nécessaire changez les réglages du type de support (papier, papier photo, etc) pour «transparent».

Détacher l'insertion

Afin de ne pas abîmer l'insertion au moment de la détacher de la planche A4, pliez soigneusement le long de la découpe plusieurs fois avant de tirer.

ES | Información sobre el uso

Para diseñar la información

Junto con el identificador se suministran dos hojas semitransparentes que se pueden imprimir por ordenador en blanco y negro o en color. Rotulación sencilla y profesional de todo tipo de portanombres gracias al software gratuito de impresión DURAPRINT® duraprint.es

Para imprimir las hojas

Lea atentamente! Realice una prueba de impresión antes de lanzar la impresión definitiva para evitar posibles errores. Dado que la plantilla adjunta incluye guías para realizar los taladros, compruebe que ha colocado correctamente la hoja en la impresora. Siga las instrucciones del manual de impresión ajustando el tipo de papel si fuera necesario.

Coloque los identificadores

Si ha diseñado más de una información por hoja, plieguela varias veces en dirección contraria antes de separarla por completo de la perforación. En el caso de los semicírculos microperforados, separe cuidadosamente cada una de las marcas.

NL | Gebruiksaanwijzing

Inserts ontwerpen

De transparante folie kan worden bedrukt met een laserprinter. Dankzij de gratis DURAPRINT®-software ontwerpt u snel en eenvoudig een passende insert via duraprint.be of duraprint.nl

Inserts afdrucken

LET OP! Het is aangeraden om eerst een test af te drukken op standaard papier. Zo ziet u of de markeringslijnen overeenkomen en in het deurbord zullen passen. Plaats de folie dus op de juiste manier in de printer en pas indien nodig de instellingen van uw printer aan (bv papierinvoer of formaat).

Inserts afscheuren

Als de folie uit meerdere inserts bestaat dan moet u de inserts verschillende malen opletten op de plaats van de microperforatie. Vervolgens kunt u de insert vlot afscheuren. Voor de halve cirkels scheurt u iedere perforatie voorzichtig afzonderlijk af.

IT | Informazioni sull'uso

Personalizzazione degli inserti

I fogli inserto sono adatti a stampanti laser a colori e in b/n. Personalizzazione facile e professionale con il software di grafica gratuito DURAPRINT® su duraprint.it

Stampa degli inserti

ATTENZIONE! Per evitare errori di stampa, è consigliabile effettuare una stampa di prova su carta prima di stampare il foglio inserto. Questo è importante poiché i fori per il fissaggio delle viti sono indicati come linee guida sulla stampa, quindi è necessario assicurarsi che l'inserto sia correttamente posizionato nella stampante. Seguire le istruzioni della stampante. Se necessario, impostare il tipo di materiale di stampa (tipo di carta) della stampante su "cartoncino" o "spesso".

Separazione degli inserti

Se ci sono più inserti su un foglio, piegare lungo la perforazione più volte su ciascun lato prima di staccarlo con attenzione. Quando si rimuovono i semicerchi perforati, staccare con cura ogni linea perforata, una dopo l'altra.

SE | Användarinformation

Skapa skyltarna

Inlagorna av plastfilm är lämpliga för färg- och svartvita laserskrivare. Skapa enkelt professionella och företagsanpassade inlagor till skyltar med det kostnadsfria verktyget DURAPRINT® på duraprint.se

Utskrift av inlagor till skyltar

OBSERVERA! För att undvika tryckfel bör du alltid göra en testskrift på papper innan du skriver ut på filmen. Detta är viktigt eftersom hålen för skruvfästet som indikeras med en orienteringslinje också skrivs ut och därför måste korrekt insättning av filmen i skrivaren säkerställas. Följ anvisningarna i skrivarens bruksanvisning. Ställ eventuellt in utskriftsmaterialets typ (papperstyp) på skrivaren till "film".

Separera etiketterna

Om det finns flera etiketter (inlagor till skyltar) på ett ark måste du vika den enskilda etiketten flera gånger på alla sidor innan du försiktigt kan lossa den. När du avlägsnar de perforerade halvcirkelarna ska du försiktigt riva bort de enskilda perforeringslinjerna en efter en.

DK | Information om anvendelse

Markering af skiltene

Filmene er velegnede til farve- og s/h-laserprintere. Enkel og professionel markering med den gratis DURAPRINT® markingssoftware på duraprint.dk

Udskrivning af skilte

OBS! For at undgå printfejl skal du altid lave et testprint på papir, for du marker filmen. Dette er vigtigt, da hullerne til skrufastgørelsen, der er angivet med en orienteringslinje, også udskrives, og derfor skal det sikres, at filmen indsættes korrekt. Følg instruktionerne i din printermanual. Indstil om nødvendigt printmaterialetypen (papirtypen) på din printer til „film“.

Udskæring af etiketterne

Hvis der er flere etiketter på et ark, skal den enkelte etiket foldes flere gange på begge sider, for den forsigtigt kan tages ud. Når du skærer de perforerede halvcirkler ud, skal du forsigtigt skære de enkelte perforeringslinjer ud en efter en.

PL | Informacja o użytkowaniu

Etykietywanie tabliczek

Folie nadają się do kolorowych i czarno-białych drukarek laserowych. Proste i profesjonalne etykietywanie za pomocą bezpłatnego oprogramowania do etykietywania DURAPRINT® na stronie duraprint.pl

Drukowanie znaków

UWAGA! Aby uniknąć błędów w druku, zawsze należy wykonać wydruk testowy na papierze przed etykietykowaniem folii. Jest to ważne, ponieważ drukowane są również otwory na śruby oznaczone linią orientacyjną, a zatem należy zapewnić prawidłowe włożenie folii. Należy postępować zgodnie z instrukcjami zawartymi w instrukcji drukarki. W razie potrzeby ustaw typ materiału do drukowania (typ papieru) w drukarce na „folia“.

Wycinanie etykiet

Jeśli na jednym arkuszu znajduje się kilka etykiet, należy wstępnie złożyć pojedynczą etykietę kilka razy po obu stronach, zanim będzie można ją ostrożnie usunąć. Podczas wycinania perforowanych półkoli należy ostrożnie wycinać poszczególne linie perforacji jedna po drugiej.



Art. 4820



Art. 4821
Art. 4822



Art. 4823
Art. 4824
Art. 4825

CRYSTAL SIGN

DE | Bohrschablonen

EN | Drilling templates

FR | Gabarits de perçage

ES | Plantillas para taladrar

NL | Template boorgaten

IT | Modelli di foratura

SE | Borrmallar

DK | Boreskabeloner

PL | Szablony do wiercenia

Art. 4820



Art. 4821



Art. 4822



Art. 4823



Art. 4824



Art. 4825



DURABLE

DURABLE · Hunke & Jochheim GmbH & Co. KG
Westfalenstraße 77-79 · 58636 Iserlohn
T +49 (0)2371 662-0 · F +49 (0)2371 662-221
durable@durable.de · durable.de